| COR Transition of Aquaculture Production Units to Organic Production *COR Transición de las Unidades de Producción Acuícola a la Producción Orgánica* | CAN/CGSB-32.312 Sections 5.2 & 6.2 |
| --- | --- |
| 1. Complete this form if you are requesting certification for a new production unit.You should have available documentary evidence. *Cumplimente este formulario si está solicitando certificación para una unidad productiva nueva. Debe tener evidencia documental disponible.*  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | | **Production Unit** (including plankton culture systems)  *Tipo de Unidad de Producción  (incluyen sistemas de producción de plancton)* | **Transition Period Required  *Período de Transición Requerido*** | **Initial date of transition *Fecha en que se inició la transición*** | **Final date of transition *Fecha final de la transición*** | | Facilities that cannot be drained and cleaned, including their existing crops/stock.  *Instalaciones que no puedan drenarse y limpiarse, incluyendo los cultivos/ animales actuales.* | 36 months/*meses* |  |  | | Facilities that can been drained, or have been fallowed, including their existing crops/stock.  *Instalaciones que se pueden drenar o hayan tenido un vacío sanitario, si se incluyen los animales actuales* | 12 months/*meses* |  |  | | Facilities that have been drained, cleaned, disinfected and rinsed **including** existing stock.  *Instalaciones que se hayan drenado, limpiado, desinfectado y enjuagado, si se incluyen los cultivos/ animales actuales* | 12 months/*meses* |  |  | | Facilities that have been drained, cleaned, disinfected and rinsed **with new** stock.  *Instalaciones que se hayan vaciado de agua, limpiado y desinfectado con nuevos cultivos/ animales* | No transition period required  *No se require un period de transición* | N/A | N/A | | Open water facilities  *Instalaciones en aguas abiertas* | 12 months/*meses*  One production cycle / *Un ciclo de producción*  whichever is less during which time equipment and apparatus are cleaned. *lo que sea menor, durante el cual se limpian los equipos y aparatos.* |  |  |  1. When is the product expected to be marketed (month/day/year)? *¿Cuándo planifica mercadear el producto? (mes/día/año)* | |
| 1. Is there a documented period in which the facilities and algae/animals were not treated or exposed to substances prohibited or not permitted by the Canada Organic Regime standard that may be included in the transitional period? *¿Existe un período documentado durante el cual las instalaciones de cultivo y las algas/animales NO estuvieron expuestos a sustancias prohibidas o no permitidas por el Canada Organic Regimen que pudiera ser considerado para el período de transición?*  Yes/Si  No   If yes, submit documentary evidence.  *Si contesta si,* e*nvíe evidencia documental.*  ***Attached/Adjunto****.* Nameofdocument/*Nombre del documento:* | |
| **NOTE/*NOTA*:**   * If the production cycle is more than 12 months, the initial application needs to be filled out 15 months before the day on which the product is expected to be marketed. Compliance assessment will include one inspection in the year before products are eligible for certification and one inspection in the year products are eligible for certification.   *Si el ciclo de producción es superior a 12 meses, la solicitud inicial deberá recibirse 15 meses antes del día en que se prevé comercializar el producto. La evaluación del cumplimiento incluirá una inspección durante el año anterior a que los productos sean elegibles para la certificación y una inspección en el año en que los productos son elegibles para la certificación.*   * If the production cycle is 12 months or less, the initial application needs to be filed within 12 months of the day on which the product is expected to be marketed. Compliance assessment will include one inspection during the year products are eligible for certification.   *Si el ciclo de producción es de 12 meses o menos, la solicitud inicial deberá recibirse dentro de los 12 meses antes del día en que se espera comercializar el producto. La evaluación del cumplimiento incluirá una inspección durante el año en que los productos sean elegibles para la certificación.* | |